

# COLT ADJUSTABLE SIGHT SET - L.P.A. SIGHTS COLT 80S ADJUSTABLE SIGHT SET

To meet the shooters' increasing demand for high quality sights LPA has developed the spr series. The SPR sight sets are machined from solid steel using state-of-the-art CNC milling. Improve your firearm with a spr sight set! Features: • Streamlined design and compact low profile. • Micrometric adjustment for windage and elevation provided by hardened click screws. • Tapered dovetail for a strong locking in the existing groove. • Allen wrench and adjustment screwdriver included in the package.



## Attributes

- Name: L.P.A. SIGHTS COLT 80S ADJUSTABLE SIGHT SET
- Manufacturer: L.P.A. SIGHTS
- Product no.: 100016351
- Mfr. No.: SPR80CT30
- Make: Colt
- Sight Color: White
- Style: Adjustable,3-Dot

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für das COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights](#)
- [English: Safety Instruction Guide for COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Conjunto de Miras Ajustables COLT L.P.A. SIGHTS](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Kit de Viseurs Réglables COLT L.P.A. SIGHTS](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Set di Mire Regolabili COLT L.P.A. SIGHTS](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Przyrządów Celowniczych COLT L.P.A. SIGHTS](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sightsille](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för COLT Justerbart Siktsats L.P.A. Sights](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro soupravu mířidel COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights](#)

# Sicherheitsanleitung für das COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights

## Einführung

Vielen Dank, dass du dich für das COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen, Installationsanweisungen und Nutzungshinweise, um ein sicheres und effektives Erlebnis mit deinem neuen VisierSet zu gewährleisten. Bitte lese diese Anleitung sorgfältig durch, bevor du das Produkt verwendest.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Gehe beim Umgang mit Feuerwaffen und Zubehör stets vorsichtig vor und befolge alle Sicherheitsprotokolle.
- Bewahre das VisierSet an einem sicheren Ort auf, fern von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe das VisierSet regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Wenn du irgendwelche Probleme bemerkst, stelle die Verwendung sofort ein und konsultiere einen qualifizierten Fachmann.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwende das VisierSet nur auf kompatiblen ColtFeuerwaffen.
- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist, bevor du das VisierSet installierst oder einstellst.
- Vermeide es, die Visiere anzupassen, während die Feuerwaffe geladen ist oder sich in einer potenziell gefährlichen Situation befindet.
- Nutze den bereitgestellten Inbusschlüssel und den Einstellschraubendreher wie angegeben, um Beschädigungen am Visier zu vermeiden.
- Achte auf deine Umgebung, wenn du die Feuerwaffe mit dem installierten VisierSet verwendest.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Vorbereitung

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.
- Sammle die notwendigen Werkzeuge: den Inbusschlüssel und den Einstellschraubendreher, die im VisierSet enthalten sind.

### 2. Installation

- Finde die vorhandene Nut an der Feuerwaffe, wo das Visier installiert werden soll.
- Entferne vorsichtig das alte Visier, falls vorhanden, und befolge die Anweisungen des Herstellers.
- Richte den konischen Schwalbenschwanz des neuen Visiers mit der Nut aus.
- Klopfe das Visier vorsichtig mit einem nicht markierenden Werkzeug an seinen Platz, falls nötig.
- Sichere das Visier mit den bereitgestellten Inbusschrauben und achte darauf, dass es fest sitzt, ohne zu fest anzuziehen.

### 3. Einstellung

- Nutze den Einstellschraubendreher, um die Windage und Elevation fein abzustimmen.
- Drehe die gehärteten KlickSchrauben, um mikrometrische Anpassungen nach Bedarf vorzunehmen.
- Teste die Ausrichtung des Visiers, indem du in einer sicheren Umgebung mit der Feuerwaffe schießt.

### 4. Überprüfung nach der Installation

- Überprüfe nach der Installation und Einstellung, ob alle Schrauben sicher sind.
- Inspiziere das Visier, um sicherzustellen, dass es richtig ausgerichtet und funktionsfähig ist.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Entsorge das VisierSet nicht im Haushaltsmüll.
- Ziehe Recyclingoptionen für Metallkomponenten in Betracht, wo dies anwendbar ist.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Sicherheitsanfragen oder Unterstützung bezüglich des COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights besuche bitte die Website des Herstellers oder die verfügbaren Kundendienstressourcen in deiner Region.

Durch die Befolgung dieser Richtlinien und Anweisungen kannst du ein sicheres und effektives Erlebnis mit deinem COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights gewährleisten. Vielen Dank, dass du Sicherheit und verantwortungsbewussten Umgang mit Feuerwaffen priorisierst.

# Safety Instruction Guide for COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights

## Introduction

Thank you for choosing the COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights. This guide provides important safety information, installation instructions, and usage precautions to ensure a safe and effective experience with your new sight set. Please read this guide thoroughly before use.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Always handle firearms and accessories with care and follow all safety protocols.
- Store the sight set in a safe place, away from children and unauthorized users.
- Regularly inspect the sight set for any signs of wear or damage.
- If you notice any issues, discontinue use immediately and consult a qualified professional.

## Specific Safety Precautions for Use

- Only use the sight set on compatible Colt firearms.
- Make sure the firearm is unloaded before installation or adjustment of the sight set.
- Avoid adjusting the sights while the firearm is loaded or in a potentially dangerous situation.
- Use the provided Allen wrench and adjustment screwdriver as instructed to prevent damage to the sight.
- Be aware of your surroundings when using the firearm with the sight set installed.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Gather the necessary tools: the Allen wrench and adjustment screwdriver included with the sight set.

### 2. Installation

- Locate the existing groove on the firearm where the sight will be installed.
- Carefully remove any old sight if applicable, following the manufacturer's instructions.
- Align the tapered dovetail of the new sight with the groove.
- Gently tap the sight into place using a nonmarring tool if necessary.
- Secure the sight using the provided Allen screws, ensuring a tight fit without overtightening.

### 3. Adjustment

- Use the adjustment screwdriver to finetune the windage and elevation.
- Turn the hardened click screws to make micrometric adjustments as needed.
- Test the sight alignment by firing the firearm in a safe environment.

### 4. PostInstallation Check

- After installation and adjustment, doublecheck that all screws are secure.
- Inspect the sight to ensure it is properly aligned and functioning as intended.

## Disposal Instructions

- Dispose of the product in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the sight set in household waste.
- Consider recycling options for metal components where applicable.

## Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or support regarding the COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights, please refer to the manufacturer's website or customer service resources available in your region.

By following these guidelines and instructions, you can ensure a safe and effective experience with your COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights. Thank you for prioritizing safety and responsible firearm use.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para el Conjunto de Miras Ajustables COLT L.P.A. SIGHTS

## Introducción

Gracias por elegir el Conjunto de Miras Ajustables COLT L.P.A. SIGHTS. Esta guía proporciona información importante sobre seguridad, instrucciones de instalación y precauciones de uso para garantizar una experiencia segura y efectiva con tu nuevo conjunto de miras. Por favor, lee esta guía detenidamente antes de usar el producto.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se use únicamente para su propósito previsto.
- Siempre maneja las armas de fuego y los accesorios con cuidado y sigue todos los protocolos de seguridad.
- Guarda el conjunto de miras en un lugar seguro, fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente el conjunto de miras en busca de signos de desgaste o daño.
- Si notas algún problema, deja de usarlo inmediatamente y consulta a un profesional calificado.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa el conjunto de miras solo en armas de fuego Colt compatibles.
- Asegúrate de que el arma esté descargada antes de la instalación o ajuste del conjunto de miras.
- Evita ajustar las miras mientras el arma esté cargada o en una situación potencialmente peligrosa.
- Usa la llave Allen y el destornillador de ajuste proporcionados según las instrucciones para evitar daños en la mira.
- Mantente consciente de tu entorno al usar el arma de fuego con el conjunto de miras instalado.

## Instrucciones para la Instalación y el Uso

### 1. Preparación

- Asegúrate de que el arma esté descargada y apuntando en una dirección segura.
- Reúne las herramientas necesarias: la llave Allen y el destornillador de ajuste incluidos con el conjunto de miras.

### 2. Instalación

- Localiza la ranura existente en el arma donde se instalará la mira.
- Retira cuidadosamente cualquier mira antigua si es aplicable, siguiendo las instrucciones del fabricante.
- Alinea el dovetail cónico de la nueva mira con la ranura.
- Golpea suavemente la mira en su lugar usando una herramienta que no dañe si es necesario.
- Asegura la mira usando los tornillos Allen proporcionados, asegurando un ajuste firme sin apretar en exceso.

### 3. Ajuste

- Usa el destornillador de ajuste para afinar la deriva y la elevación.
- Gira los tornillos de clic endurecidos para hacer ajustes micrométricos según sea necesario.
- Prueba la alineación de la mira disparando el arma en un entorno seguro.

### 4. Verificación PostInstalación

- Después de la instalación y el ajuste, verifica que todos los tornillos estén seguros.
- Inspecciona la mira para asegurarte de que esté correctamente alineada y funcionando como se espera.

## Instrucciones de Eliminación

- Desecha el producto de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el conjunto de miras en la basura doméstica.
- Considera opciones de reciclaje para los componentes metálicos cuando sea aplicable.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta de seguridad o soporte relacionado con el Conjunto de Miras Ajustables COLT L.P.A. SIGHTS, consulta el sitio web del fabricante o los recursos de atención al cliente disponibles en tu región.

Al seguir estas directrices e instrucciones, puedes asegurar una experiencia segura y efectiva con tu Conjunto de Miras Ajustables COLT L.P.A. SIGHTS. Gracias por priorizar la seguridad y el uso responsable de las armas de fuego.

# Guide de Sécurité pour le Kit de Viseurs Réglables COLT L.P.A. SIGHTS

## Introduction

Merci d'avoir choisi le Kit de Viseurs Réglables COLT L.P.A. SIGHTS. Ce guide fournit des informations importantes sur la sécurité, des instructions d'installation et des précautions d'utilisation pour garantir une expérience sûre et efficace avec votre nouvel ensemble de viseurs. Veuillez lire ce guide attentivement avant utilisation.

## Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Manipulez toujours les armes à feu et les accessoires avec soin et suivez tous les protocoles de sécurité.
- Rangez le kit de viseurs dans un endroit sûr, hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspectez régulièrement le kit de viseurs pour tout signe d'usure ou de dommage.
- Si vous remarquez des problèmes, cessez immédiatement l'utilisation et consultez un professionnel qualifié.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilisez uniquement le kit de viseurs sur des armes à feu Colt compatibles.
- Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée avant l'installation ou l'ajustement du kit de viseurs.
- Évitez d'ajuster les viseurs lorsque l'arme est chargée ou dans une situation potentiellement dangereuse.
- Utilisez la clé Allen et le tournevis de réglage fournis conformément aux instructions pour éviter d'endommager le viseur.
- Soyez conscient de votre environnement lorsque vous utilisez l'arme à feu avec le kit de viseurs installé.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Préparation

- Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- Rassemblez les outils nécessaires : la clé Allen et le tournevis de réglage inclus avec le kit de viseurs.

### 2. Installation

- Localisez la rainure existante sur l'arme à feu où le viseur sera installé.
- Retirez soigneusement tout ancien viseur si applicable, en suivant les instructions du fabricant.
- Alignez le dovetail conique du nouveau viseur avec la rainure.
- Tapotez doucement le viseur en place à l'aide d'un outil non marquant si nécessaire.
- Fixez le viseur en utilisant les vis Allen fournies, en vous assurant d'un ajustement serré sans trop serrer.

### 3. Ajustement

- Utilisez le tournevis de réglage pour affiner le vent et l'élévation.
- Tournez les vis à cliquet durcies pour effectuer des ajustements micrométriques selon les besoins.
- Testez l'alignement du viseur en tirant avec l'arme à feu dans un environnement sûr.

### 4. Vérification PostInstallation

- Après l'installation et l'ajustement, vérifiez que toutes les vis sont bien serrées.
- Inspectez le viseur pour vous assurer qu'il est correctement aligné et fonctionne comme prévu.

## Instructions d'Élimination

- Éliminez le produit conformément aux réglementations locales.
- Ne jetez pas le kit de viseurs dans les déchets ménagers.
- Envisagez des options de recyclage pour les composants métalliques lorsque cela est applicable.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question de sécurité ou support concernant le Kit de Viseurs Réglables COLT L.P.A. SIGHTS, veuillez vous référer au site Web du fabricant ou aux ressources de service client disponibles dans votre région.

En suivant ces directives et instructions, vous pouvez garantir une expérience sûre et efficace avec votre Kit de Viseurs Réglables COLT L.P.A. SIGHTS. Merci de prioriser la sécurité et l'utilisation responsable des armes à feu.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Set di Mire Regolabili COLT L.P.A. SIGHTS

## Introduzione

Grazie per aver scelto il Set di Mire Regolabili COLT L.P.A. SIGHTS. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza, istruzioni per l'installazione e precauzioni per l'uso per garantire un'esperienza sicura ed efficace con il tuo nuovo set di mire. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida prima dell'uso.

## Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Maneggia sempre le armi da fuoco e gli accessori con cura e segui tutti i protocolli di sicurezza.
- Conserva il set di mire in un luogo sicuro, lontano da bambini e utenti non autorizzati.
- Controlla regolarmente il set di mire per eventuali segni di usura o danni.
- Se noti problemi, interrompi immediatamente l'uso e consulta un professionista qualificato.

## Precauzioni Specifiche di Sicurezza per l'Uso

- Utilizza il set di mire solo su armi da fuoco Colt compatibili.
- Assicurati che l'arma da fuoco sia scarica prima dell'installazione o della regolazione del set di mire.
- Evita di regolare le mire mentre l'arma da fuoco è carica o in una situazione potenzialmente pericolosa.
- Usa la chiave Allen e il cacciavite per la regolazione forniti come indicato per prevenire danni alla mira.
- Fai attenzione all'ambiente circostante quando utilizzi l'arma da fuoco con il set di mire installato.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione

- Assicurati che l'arma da fuoco sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Raccogli gli strumenti necessari: la chiave Allen e il cacciavite per la regolazione inclusi nel set di mire.

### 2. Installazione

- Individua la scanalatura esistente sull'arma da fuoco dove verrà installata la mira.
- Rimuovi con cura eventuali mire vecchie, se applicabile, seguendo le istruzioni del produttore.
- Allinea la dovetail conica della nuova mira con la scanalatura.
- Colpisci delicatamente la mira in posizione utilizzando uno strumento che non danneggi.
- Fissa la mira utilizzando le viti Allen fornite, assicurandoti che sia ben stretta senza esagerare con la forza.

### 3. Regolazione

- Utilizza il cacciavite per la regolazione per affinare la deriva e l'elevazione.
- Ruota le viti a scatto indurite per effettuare regolazioni micrometriche secondo necessità.
- Verifica l'allineamento della mira sparando l'arma in un ambiente sicuro.

### 4. Controllo PostInstallazione

- Dopo l'installazione e la regolazione, controlla nuovamente che tutte le viti siano sicure.
- Ispeziona la mira per assicurarti che sia allineata correttamente e funzioni come previsto.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il prodotto in conformità con le normative locali.
- Non smaltire il set di mire nei rifiuti domestici.
- Considera le opzioni di riciclaggio per i componenti metallici, se applicabile.

## Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o supporto riguardante il Set di Mire Regolabili COLT L.P.A. SIGHTS, ti preghiamo di fare riferimento al sito web del produttore o alle risorse del servizio clienti disponibili nella tua regione.

Seguendo queste linee guida e istruzioni, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace con il tuo Set di Mire Regolabili COLT L.P.A. SIGHTS. Grazie per aver dato priorità alla sicurezza e all'uso responsabile delle armi da fuoco.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Przyrządów Celowniczych COLT L.P.A. SIGHTS

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Zestawu Przyrządów Celowniczych COLT L.P.A. SIGHTS. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, instrukcje instalacji oraz środki ostrożności, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne korzystanie z nowego zestawu przyrządów celowniczych. Prosimy o dokładne zapoznanie się z tą instrukcją przed użyciem.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany tylko do zamierzonego celu.
- Zawsze obchodź się z bronią palną i akcesoriami ostrożnie i przestrzegaj wszystkich protokołów bezpieczeństwa.
- Przechowuj zestaw przyrządów celowniczych w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieuprawnionych.
- Regularnie sprawdzaj zestaw przyrządów celowniczych pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia.
- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek problemy, natychmiast zaprzestań używania i skonsultuj się z wykwalifikowanym specjalistą.

## Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Używaj zestawu przyrządów celowniczych tylko na kompatybilnych broniach Colt.
- Upewnij się, że broń jest rozładowana przed instalacją lub regulacją zestawu przyrządów celowniczych.
- Unikaj regulacji przyrządów celowniczych, gdy broń jest załadowana lub w potencjalnie niebezpiecznej sytuacji.
- Używaj dostarczonego klucza imbusowego i śrubokrętu do regulacji zgodnie z instrukcjami, aby zapobiec uszkodzeniu przyrządów.
- Bądź świadomy swojego otoczenia podczas używania broni z zamontowanym zestawem przyrządów celowniczych.

## Instrukcje Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Zgromadź niezbędne narzędzia: klucz imbusowy i śrubokręt do regulacji dołączone do zestawu przyrządów celowniczych.

### 2. Instalacja

- Zlokalizuj istniejący rowek na broni, w którym zostaną zainstalowane przyrządy.
- Ostrożnie usuń wszelkie stare przyrządy, jeśli to konieczne, zgodnie z instrukcjami producenta.
- Wyrównaj stożkowy rowek nowego przyrządu z rowkiem na broni.
- Delikatnie wbij przyrząd na miejsce, używając narzędzia, które nie spowoduje uszkodzeń, jeśli to konieczne.
- Zabezpiecz przyrząd za pomocą dostarczonych śrub imbusowych, upewniając się, że są mocno dokręcone, ale nie przesadnie.

### 3. Regulacja

- Użyj śrubokrętu do regulacji, aby dokładnie dostosować odległość i wysokość.
- Obracaj utwardzone śruby klikowe, aby dokonać mikrometrycznych regulacji w razie potrzeby.
- Przetestuj wyrównanie przyrządów, strzelając z broni w bezpiecznym środowisku.

### 4. Kontrola Po Instalacji

- Po instalacji i regulacji ponownie sprawdź, czy wszystkie śruby są zabezpieczone.
- Sprawdź, czy przyrząd jest prawidłowo wyrównany i działa zgodnie z zamierzeniem.

## **Instrukcje Dotyczące Utylizacji**

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj zestawu przyrządów celowniczych do odpadów domowych.
- Rozważ opcje recyklingu dla komponentów metalowych, jeśli to możliwe.

## **Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia**

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub wsparcia dotyczącego Zestawu Przyrządów Celowniczych COLT L.P.A. SIGHTS, prosimy o zapoznanie się z zasobami dostępnymi na stronie internetowej producenta lub w lokalnych zasobach obsługi klienta.

Przestrzegając tych wytycznych i instrukcji, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie z Zestawem Przyrządów Celowniczych COLT L.P.A. SIGHTS. Dziękujemy za priorytetowe traktowanie bezpieczeństwa i odpowiedzialnego korzystania z broni palnej.

# Turvallisuusohjeet COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sightsille

## Johdanto

Kiitos, että valitsit COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sightsin. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuustietoja, asennusohjeita ja käyttöohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan kokemuksen uuden tähtäinsarjan kanssa. Lue tämä opas huolellisesti ennen käyttöä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Käsittele aina tuliaseita ja tarvikkeita varovasti ja noudata kaikkia turvallisuusprotokollia.
- Säilytä tähtäinsarja turvallisessa paikassa, poissa lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottuvilta.
- Tarkista säännöllisesti tähtäinsarja mahdollisten kulumisen tai vaurioiden merkkien varalta.
- Jos huomaat ongelmia, lopeta käyttö välittömästi ja ota yhteyttä pätevään ammattilaiseen.

## Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Käytä tähtäinsarjaa vain yhteensopivissa Colttuliaseissa.
- Varmista, että tuliase on tyhjennetty ennen tähtäinsarjan asennusta tai säätöä.
- Vältä tähtäinten säätämistä, kun tuliase on ladattu tai mahdollisesti vaarallisessa tilanteessa.
- Käytä mukana toimitettua Allenavainta ja säätöruuvimeisseliä ohjeiden mukaan vaurioiden estämiseksi tähtäimelle.
- Ole tietoinen ympäristöstäsi käyttäessäsi tuliaseita, joissa on asennettuna tähtäinsarja.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Valmistelu

- Varmista, että tuliase on tyhjennetty ja osoittaa turvalliseen suuntaan.
- Kerää tarvittavat työkalut: Allenavain ja säätöruuvimeisseli, jotka sisältyvät tähtäinsarjaan.

### 2. Asennus

- Etsi olemassa oleva ura tuliaseesta, johon tähtäin asennetaan.
- Poista varovasti mahdollinen vanha tähtäin valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Kohdista uuden tähtäimen kartiomainen ura uran kanssa.
- Napauta tähtäin varovasti paikalleen tarvittaessa murtumattomalla työkalulla.
- Kiinnitä tähtäin mukana toimitetuilla Allenruuveilla varmistaen tiukka istuvuus ilman ylikiristämistä.

### 3. Säätö

- Käytä säätöruuvimeisseliä tuulen suuntaan ja korkeuden hienosäätämiseen.
- Käännä kovetettuja klikkiruuvia tehdäksesi mikrometrisiä säätöjä tarpeen mukaan.
- Testaa tähtäimen kohdistus ampumalla tuliase turvallisessa ympäristössä.

### 4. Asennuksen jälkeinen tarkistus

- Asennuksen ja säädön jälkeen tarkista, että kaikki ruuvit ovat tiukasti kiinni.
- Tarkista tähtäin varmistaaksesi, että se on kunnolla kohdistettu ja toimii tarkoitettulla tavalla.

## Hävittämishjeet

- Hävitä tuote paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tähtäinsarjaa kotitalousjätteiden mukana.
- Harkitse kierrätysmahdollisuuksia metallikomponenteille, jos mahdollista.

## Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on turvallisuuteen liittyviä kysymyksiä tai tarvitset tukea COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sightsin osalta, tarkista valmistajan verkkosivut tai asiakaspalveluresurssit, jotka ovat saatavilla alueellasi.

Noudattamalla näitä ohjeita ja suosituksia voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan kokemuksen COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sightsin kanssa. Kiitos, että priorisoit turvallisuuden ja vastuullisen tuliaseiden käytön.

# Säkerhetsinstruktionsguide för COLT Justerbart Siktsats L.P.A. Sights

## Introduktion

Tack för att du valt COLT Justerbart Siktsats L.P.A. Sights. Denna guide ger viktig säkerhetsinformation, installationsinstruktioner och användningsåtgärder för att säkerställa en säker och effektiv upplevelse med ditt nya siktsats. Vänligen läs igenom denna guide noggrant innan du använder produkten.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten används endast för sitt avsedda syfte.
- Hantera alltid skjutvapen och tillbehör med omsorg och följ alla säkerhetsprotokoll.
- Förvara siktsatsen på en säker plats, bortom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet siktsatsen för eventuella tecken på slitage eller skada.
- Om du märker några problem, sluta använda den omedelbart och konsultera en kvalificerad professionell.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast siktsatsen på kompatibla Colt vapen.
- Se till att vapnet är oladdat innan installation eller justering av siktsatsen.
- Undvik att justera sikten medan vapnet är laddat eller i en potentiellt farlig situation.
- Använd den medföljande insexnyckeln och justeringsskruvmejseln enligt instruktionerna för att förhindra skador på sikten.
- Var medveten om din omgivning när du använder vapnet med den installerade siktsatsen.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelse

- Se till att vapnet är oladdat och riktat i en säker riktning.
- Samla de nödvändiga verktygen: insexnyckeln och justeringsskruvmejseln som ingår i siktsatsen.

### 2. Installation

- Lokalisera den befintliga spåret på vapnet där sikten ska installeras.
- Ta försiktigt bort eventuell gammal sikt om tillämpligt, följ tillverkarens instruktioner.
- Justera den avsmalnande spåren på den nya sikten med spåret.
- Slå försiktigt in sikten på plats med ett ickemärkningsverktyg om det behövs.
- Säkra sikten med de medföljande insexskruvarna, se till att den sitter ordentligt utan att överdriva åtdragningen.

### 3. Justering

- Använd justeringsskruvmejseln för att finjustera vind och höjd.
- Vrid på de härdade klickskruvarna för att göra mikrometriska justeringar efter behov.
- Testa siktsjusteringen genom att skjuta med vapnet i en säker miljö.

### 4. Kontroll efter installation

- Efter installation och justering, dubbelkolla att alla skruvar är säkra.
- Inspektera sikten för att säkerställa att den är korrekt justerad och fungerar som avsett.

## Avfallsinstruktioner

- Kassera produkten i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kassera inte siktsatsen i hushållsavfall.
- Överväg återvinningsalternativ för metallkomponenter där det är tillämpligt.

## Kontaktinformation för vidare support

För eventuella säkerhetsfrågor eller support angående COLT Justerbart Siktsats L.P.A. Sights, vänligen hänvisa till tillverkarens webbplats eller kundserviceressurser som finns tillgängliga i din region.

Genom att följa dessa riktlinjer och instruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv upplevelse med din COLT Justerbara Siktsats L.P.A. Sights. Tack för att du prioriterar säkerhet och ansvarsfull användning av skjutvapen.

# Bezpečnostní pokyny pro soupravu mířidel COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali soupravu mířidel COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights. Tento průvodce poskytuje důležité informace o bezpečnosti, pokyny k instalaci a opatření pro používání, aby byla zajištěna bezpečná a efektivní zkušenost s vaší novou soupravou mířidel. Před použitím si prosím důkladně přečtěte tento průvodce.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze pro zamýšlený účel.
- Vždy zacházejte se střelnými zbraněmi a příslušenstvím opatrně a dodržujte všechny bezpečnostní protokoly.
- Uložte soupravu mířidel na bezpečné místo, mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte soupravu mířidel na jakékoli známky opotřebení nebo poškození.
- Pokud si všimnete jakýchkoli problémů, okamžitě přestaňte používat a poraďte se s kvalifikovaným odborníkem.

## Specifická bezpečnostní opatření pro používání

- Používejte soupravu mířidel pouze na kompatibilních zbraních Colt.
- Ujistěte se, že je střelná zbraň vybitá před instalací nebo nastavením soupravy mířidel.
- Vyhněte se nastavování mířidel, když je zbraň nabitá nebo v potenciálně nebezpečné situaci.
- Používejte poskytnutý imbusový klíč a šroubovák podle pokynů, abyste předešli poškození mířidla.
- Buďte si vědomi svého okolí při používání zbraně se soupravou mířidel nainstalovanou.

## Pokyny k instalaci a používání

### 1. Příprava

- Ujistěte se, že je zbraň vybitá a míří do bezpečného směru.
- Shromážděte potřebné nástroje: imbusový klíč a šroubovák, které jsou součástí soupravy mířidel.

### 2. Instalace

- Najděte existující drážku na zbraně, kde bude mířidlo nainstalováno.
- Pokud je to relevantní, opatrně odstraňte jakékoli staré mířidlo podle pokynů výrobce.
- Zarovnejte zúžený drážkový profil nového mířidla s drážkou.
- Pokud je to nutné, jemně klepněte na mířidlo na místo pomocí nástroje, který nezanechává stopy.
- Zajistěte mířidlo pomocí poskytnutých šroubů Allen, ujistěte se, že je těsně upevněno, aniž byste ho přetáhli.

### 3. Nastavení

- Použijte šroubovák pro jemné doladění stranového a výškového nastavení.
- Otočte tvrzenými klikacími šrouby pro provedení mikrometrických úprav podle potřeby.
- Otestujte zarovnání mířidla vystřelením ze zbraně v bezpečném prostředí.

### 4. Kontrola po instalaci

- Po instalaci a nastavení znovu zkontrolujte, zda jsou všechny šrouby bezpečně utažené.
- Zkontrolujte mířidlo, abyste zajistili, že je správně zarovnané a funguje podle očekávání.

## Pokyny k likvidaci

- Likvidujte produkt v souladu s místními předpisy.
- Nepatříte mířidlo do domácího odpadu.
- Zvažte možnosti recyklace pro kovové součásti, pokud je to relevantní.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pro jakékoli dotazy k bezpečnosti nebo podporu týkající se soupravy mířidel COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights se prosím obraťte na webové stránky výrobce nebo na zákaznické služby dostupné ve vaší oblasti.

Dodržováním těchto pokynů a instrukcí můžete zajistit bezpečnou a efektivní zkušenost s vaší soupravou mířidel COLT Adjustable Sight Set L.P.A. Sights. Děkujeme, že kladete důraz na bezpečnost a odpovědné používání střelných zbraní.